The birds of Parati, south-east Brazil

P.W. P. Browne

Cotinga 24 (2005): 85-98

Este estudo tem por objetivo compilar todas as informações prontamente acessíveis a respeito das aves do município de Parati, na floresta Atlântica do sudeste do Brasil, a partir de observações pessoais a dados de outros. Um total de nove fontes foi utilizado para estabelecer uma lista de 379 espécies. Cada espécie é comentada, quando adequado, de acordo com sua abundância, hábitat e altitude, status de ameaca ou endemismo, fontes dos registros e tipos de evidências. Os dados também foram obtidos das observações pessoais, a partir do diferencial entre a detecção de espécies florestais pelos métodos auditivos e visuais, bem como novas datas de reprodução para algumas poucas espécies. Espécies endêmicas da floresta Atlântica respondem por 31% de todas as espécies registradas em Parati e 42% de todas as espécies florestais. Nos hábitats florestais, a porcentagem de espécies endêmicas aumentou conforme a altitude, sendo c.27% ao nível do mar, até c.47% nos 1.000 m. Os níveis de endemismo em Parati foram acentuadamente maiores do que os relatados na região vizinha de Ubatuba. Até o momento, a riqueza de espécies não foi adequadamente medida, mas um novo procedimento permite isto. Uma vez que c.90% das aves florestais foram detectadas através das suas vocalizações, equipamentos para gravação e arquivos sonoros apropriados são mais úteis do que instrumentos ópticos e guias de campo, em tais hábitats. Aumentos de distribuição, tanto para migrantes Neárticos, quanto para espécies residentes são listados. Houve mudanças nos níveis de abundância para muitas aves desde 1941, com uma tendência de reduções relativas para as aves maiores e aumentos, talvez como resultado de um maior nível do conhecimento das vocalizações, para as espécies menores. Aproximadamente 52% da área de Parati está protegida por um parque nacional e por uma reserva ecológica, as quais, combinadas com a alta proporção de endêmicos fazem de Parati um excelente centro para a pesquisa sobre aves da floresta Atlântica.

Parati is a historic town on the coast of Brazil, c.150 km west-southwest of Rio de Janeiro, at 23°12'S 44°43'W. Here, Parati refers to the municipality and Parati town to the urban centre of that name. Numerous tourists holiday here but few ornithologists visit the area, despite the Atlantic Forest being a very popular region for birding due to the large number of endemic species found there (it is the third richest region for endemics in the Neotropics and the richest in Brazil²³). Parati has been neglected as a birding destination in favour of better known nearby sites such as Itatiaia National Park and Ubatuba because of lack of both knowledge of the avifauna and a birding infrastructure. Recent ornithological exploration of Parati, described below, reveals that the avifauna compares well with better-known areas. What is now missing is a birding infrastructure, and I hope that this paper will encourage its creation.

The study area is shown in Fig. 1. The municipality of Parati covers c.93,000 ha on the western side of Baía da Isla Grande. It contains the southernmost point in Rio de Janeiro state, which is c.10 km north of the Tropic of Capricorn. Parati has a c.100 km land border, c.80 km with São Paulo state and c.20 km with the municipality of Angra dos Reis. Coastline is very irregular and is c.200 km in length. Altitude varies between 0 and c.1,850 m and c.47% of the municipality is above 500 m. A large percentage is covered by Atlantic Forest. At lower

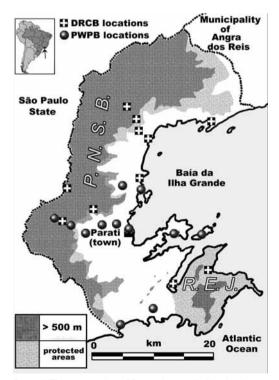


Figure 1. The municipality of Parati showing highland and protected areas and the main observation locations. The boundaries of the PNSB and the REJ are approximate.

altitudes, this is much degraded, especially near Parati town, but at higher altitudes extensive relatively undisturbed forest remains. Berla¹ described the secondary forest at Pedra Branca as being 60 years old in 1941, and Buzzetti³ the forest at most of the sites he visited in 1997 as dense tropical rain forest, but it is unknown if primary forest remains in Parati.

Approximately 40% of the municipality is within the southern part of the Serra da Bocaina National Park (PNSB) and another 12% within Joatinga Ecological Reserve (REJ). The entire REJ lies in Parati and c.34% of PNSB. Nearly all land above 500 m and all that above 1,000 m lie within these protected areas. In view of the serious threats to regional avifauna from deforestation^{4,22}, Parati, with 52% of its land area already protected, is well situated to play a leading role in the advancement of knowledge of Atlantic Forest birds.

Methods

I was present in Parati in the second half of March 1997 and January to mid-March 2001, during which periods I made 176 hours of observations in the municipality. Field work focused on localities within c.15 km of the town, accessible on foot, by bike, car, bus and boat, and usually commenced between 06h00 and 07h00, and continued c.4 hours, but I also made numerous short opportunistic observations.

Sight identification, using binoculars and telescope, was based principally on del Hoyo et al.¹⁰ for non-passerines and Ridgely & Tudor¹⁸ for passerines, with reference to Souza²⁴, and to Ruschi²⁰ for hummingbirds. I developed the ability to identify birds by voice in Parati area during my stay. Prior to my arrival, I was already reasonably familiar with the vocalisations of some species. From the outset, I tape-recorded unknown or uncertain vocalisations. Using field observations (some prompted by playback), cassettes of birds of south-east Brazil and the Remold CD-ROM¹⁷, I was able to learn their identity. Geographical positions were established using a Garmin GPS and altitudes also with this unit, as well as, more accurately, from 1:50,000 topographic maps (Ministério do Planejamento e Coordenação Geral, 1972) with contours at 20-m intervals, using GPSestablished horizontal coordinates. I kept field notes on all birds detected and, each evening, entered the data for that day on spreadsheets.

I also obtained information from other ornithologists who had visited Parati by personal referrals, making contact through the internet and searching standard works (Collar *et al.*⁴, Paynter & Traylor¹⁶ and Sick^{21,22}). I was thus able to accumulate much additional information. These data were subjected to various statistical analyses (association between endemism and habitat, low altitude, high altitude and threatened status; regression of endemism on altitude; regression of change in abundance ratings since 1941 on body length).

Data sources

Information on birds in Parati was obtained from nine sources. These were (in descending order of number of species recorded by each).

- DRCB: 302 species detected during a study in February-November 1997 at 11 locations in Parati by Buzzetti³. These sites are marked in Fig. 1, and were scattered throughout forested areas in the municipality, from north to south. The study also embraced seven sites in neighbouring Angra dos Reis, but only Parati records are used here. The total number of hours of observation in both municipalities was 210 but the number in Parati is unknown (if proportional to the number of sites investigated it was c.130 hours).
- 2. PWPB: 206 species during 176 hours in March 1997 and January–March 2001 by myself and described in the methodology section above. The 12 main locations were all in the south of the municipality and encompassed varied habitats. They are marked in Fig. 1.

Other locations: JM, HR and DB (sources 3, 4 and 6) made most of their observations in Parati town and up to c.10 km along the Cunha road that extends west from the town (precise locations unknown). This area corresponds roughly to the six PWPB locations west of Parati town (Fig. 1). In addition, JM made observations at Patrimônio, c.10 km south of Parati town, and HR at a location near the most northerly of the PWPB sites. The localities of observations in sources 7–9 are unknown.

- JM: 156 species detected by J. Minns (pers. comm.) during seven days in the years 1995-2003.
- HR: 140 species detected by Remold¹⁷ (pers. comm.) during three days in 1994.
- 5. HFB: 107 species known from specimens collected at Pedra Branca (a montane area between and just to the north of the two DRCB sites, situated 7 and 12 km north-west of Parati town), by H. F. Berla between 1940 and 1968. Skins of 101 of these species are in the Museu Nacional do Rio de Janeiro^{1,12} and those of 28 species in the Natural History Museum of Los Angeles county (Paynter & Traylor¹⁶, K. Garrett pers. comm.).
- 6. DB: 74 species detected by Don & Peg Burlett (pers. comm.), with Ricardo Parrini as guide, on 15–17 April 2000.
- 7. JFP: 73 species recorded from Parati by J. F. Pacheco, R. Parrini, D. R. C. Buzzetti, B. M.

Whitney, C. Bauer & P. S. M. Fonseca, in addition to those listed in Buzzetti³ (50 species in Pacheco *et al.*¹² and 23 species by J. F. Pacheco pers. comm.).

- RDB (Red Data Book)⁴: seven threatened species recorded in Parati by diverse observers up to 1992.
- HS: five species mentioned for Parati in the English version of Sick²².

The total effort expended in the ornithological exploration of Parati by these sources probably amounts to c.500 hours or what could comfortably be devoted to such work by one observer during one year.

Results

The total number of species recorded in Parati is 379 (listed in Appendix 1). Nomenclature and taxonomy follow the Comitê Brasileiro de Registros Ornitológicos (CBRO) list (augmented with Portuguese names). Each species is annotated according to apparent abundance, habitat, altitude (except 11) and sources. Some also have indications if they are threatened or endemic, and if evidence categories are known. Annotations were determined as follows.

A. Apparent abundance

This required some consideration as so many sources of information were used. Three measures of species abundance were calculated, then weighted, averaged and scaled to acquire an overall apparent abundance index whose value (lowest abundance to highest) was 1, 2, 3, 4 or 5. The adjective 'apparent' was used, as the index is neither an absolute, nor a valid comparative indication of species density. The index was compiled from the observations of many individuals, without common methodology to estimate abundance, and some did not record commonly detected species. Recording all species encountered is important to avoid bias. However, the index does provide an indication of the relative ease with which a species may be located in Parati, within its preferred habitat and altitudinal range.

The first two of the three measures were given equal weight and were based on the data of DRCB and PWPB, who were the only observers to provide complete locality data and to record all species encountered. Location data enabled records to be tied, in most cases, to habitat and altitude, each of which has a critical effect upon species occurrence. These abundance measures were calculated based upon the preferred habitat and altitude of each species. In the case of DRCB, the measure was the percentage of localities in the preferred habitat and altitudinal range at which the species was recorded. For PWPB, it was the percentage of days
 Table I. Number of species in altitudinal ranges (of 368 for which altitude is known).

Altitudinal range	Total number of species in range	Number of species exclusively in this range
<500 m	323	167
>500 m	200	44
Both <500 m and >500 m	156	156

that the species was recorded in the preferred habitat and altitudinal range. The third measure was the number of the other sources reporting a species. Because of unquantifiable biases in this measure, arising from the non-recording of common species, this measure was given half the weight of the other two. However, it ensured that all species, even those not recorded by DRCB or PWPB, contributed to the index.

B. Habitat

In Appendix 1, the habitats in which each species was found are indicated. Mostly only one habitat is given, but when more than one is listed, they are presented in order of frequency. Habitat codes in parentheses indicate presumed habitats, when I possessed no indication of actual habitat from the source. Habitat classification is based on Parker *et al.*¹⁵, with four designations: forest, non-forest, aquatic and built-up. Each is described further in Appendix 1. Buzzetti³ provided detailed descriptions of forest habitats at his sites in Parati.

C. Altitude

Altitude exerts great influence on the avifauna of Parati, and was the main topic addressed by Buzzetti³. For all personal observations, I recorded altitude at which they were made. Such data were available for some, but not all, observations from other sources (Buzzetti³ presented sites at which each species was recorded and the altitudinal range of each site, but some of these ranges are considerable making it impossible to be precise concerning the altitude of some of his observations). However, I have determined for all but 11 species of the 379 if they were detected above or below 500 m, and this information is presented in Appendix 1. Table 1 shows the totals found in each altitudinal range.

D. Threatened species

The threat classification for each species is shown in Appendix 1, as defined in the list of globally threatened bird species on BirdLife International's website (http://www.birdlife.net/action/science/ species/globally_tbu/), wherein 14 species are considered threatened and 19 near threatened.

E. Endemic species

Also indicated are species endemic to the Atlantic Forest region based on Parker $et \ al.$ ¹⁵, modified

 Table 2. Percentage of individual birds detected only by vocalisations.

Species	Total number	Number heard	% heard
	detected	only	only
Red-eyed Vireo Vireo chivi	67	56	84
Spot-breasted Antvireo Dysithamnus stictothorax	39	34	87
Ferruginous Antbird Drymophila ferruginea	28	22	79
White-shouldered Fire-eye Pyriglena leucoptera	26	22	85
Rufous-browed Peppershrike Cyclarhis gujanensis	17	15	88
Lemon-chested Greenlet Hylophilus thoracicus	16	14	88
Blue Manakin Chiroxiphia caudata	13	12	92

where necessary to bring taxonomy in line with the CBRO list. Endemics numbered 116, 31% of the total number of species detected in Parati. However, all endemic species are also entirely or primarily forest species (according to habitat as indicated in Appendix 1), and forest species numbered 274, making 42% of them endemic.

F. Sources

The source numbers listed above are presented in Appendix 1 for each species. The maximum number of sources reporting a species was seven (of nine). A total 86 species was recorded by only a single source.

G. Evidence categories

A description of each category is presented in Appendix 1. Categories are given for all species, except those included solely on the basis of one or more of the four literature sources (1, 7, 8 and 9), apart from a few specimens mentioned therein. Evidence categories were thus determined for c.80% of species. Categories given for a species are those reported by all sources, except that category H (vocalisation heard but not recorded) is used only when it was the sole evidence category.

Detection

During my stay in Parati (January–March 2001), I identified 308 individual birds of 54 species by vocalisation alone (i.e. heard but not seen). Table 2 shows figures for the seven commonest forest species of the 54.

Discussion

Rare species

Of the 379 species reported in Parati, 48% (182) are classed as rare, scarce or local (apparent abundance = 1 in Appendix 1). This is unsurprising in view of Goerck's⁵ finding that 68% of species in the Atlantic Forest of Brazil are rare, and that 86 of the 379 species known in Parati were identified by only one of the nine sources. Of course, there is the possibility that some single-source species were misidentified, and these species are most needing confirmation from Parati. A probable occurrence of the Harpy Eagle *Harpia harpyja* has been reported in Parati¹³ but is not included in the appendix because of uncertainty expressed by the observer.

It is noteworthy that, as is clear from Fig. 1, only a small part of the municipality has been explored ornithologically, and only c.500 observation hours have been devoted to this work. Some 682 species are known from the Atlantic Forest region²³; thus we can assume that further exploration will yield more species.

Endemism

The Atlantic Forest region has the highest number (199) of endemics of any region in Brazil and the third most in the Neotropics, after the Central Andes with 216 and Northern Andes with 222^{23} . Because of the interest of visiting birders in endemics and because of their intrinsic biological interest, I have undertaken my most detailed analysis on these species. Some 31% of all species and 42% of forest species in Parati are endemic, compared to 40% endemic species in a forest study at Ubatuba⁶.

Table 3 reveals the association between endemism and four other biological factors (habitat, low altitude, high altitude, threatened status) in Appendix 1, obtained by cross-tabulating endemism with each of these factors in turn, and testing the resulting contingency table for statistically significant departure from chance distribution by the Chi-squared test. All were highly significant (p < .0001).

Of the effects connected with endemism in Table 3, two are quite expected: those of habitat and threatened status. Regarding habitat, since endemic species are those restricted to the Atlantic Forest region, it is unsurprising that they occur in forest. However, the very close relationship is perhaps unexpected. Only 11 of the 116 endemics (9.5%) appeared to occur outside forest: Maroon-

 Table 3. Association of endemism with the other biological factors in Appendix 1.

Annotation	Observed effect on endemism
Habitat	Endemics were found only or primarily in forest (all in habitats f, (f), and fn except for 1 in b).
Low altitude (<500 m)	Endemic species were fewer at low altitudes than would be expected if endemism were independent of altitude.
High altitude (>500 m)	Endemic species were more numerous at high altitudes than would be expected if endemism were independent of altitude.
Threatened species	Threatened species were nearly all endemics (32 of 33).

Table 4. Endemism and altitude at Parati: own data.

Altitude (m)	All species	Endemic species	% endemic
Lowland forest (0-200)	119	35	29
Higher forest (900–1,100)	49	23	47

Table 5. Endemism and altitude at Parati: DRCB's³ data.

Site number	Mean altitude	All	Endemic	% endemic
	(m)	species	species	
1	Ť	33	. I	3
2	10	68	5	7
5	15	115	38	33
6	I	98	25	26
8	230	108	36	33
10	165	82	41	50
11	600	107	40	37
15	380	80	32	40
16	1,000	92	43	47
17	875	106	50	47
18	1,650	50	29	58

bellied Parakeet Pyrrhura frontalis, Plain Parakeet Brotogeris tirica, Black Jacobin Melanotrochilus fuscus. Sombre Hummingbird Aphantochroa Yellow-fronted Woodpecker cirrhochloris, Melanerpes flavifrons, Spot-breasted Antvireo Dysithamnus stictothorax, Ferruginous Antbird Drymophila ferruginea, White-shouldered Fire-eye Red-eved Pyriglena leucoptera, Thornbird Phacellodomus erythrophthalmus, Blue Manakin Chiroxiphia caudata and Brazilian Tanager Ramphocelus bresilius. All of these except A. cirrhochloris were fairly common to abundant and the majority I detected were in forest, but I also detected some in open country with scattered trees or scrub, perhaps indicating adaptation to deforestation. Goerck⁵ discovered that 8.5% of endemics in the Atlantic Forest region used disturbed habitats. A. cirrhochloris were found at feeders within an open-plan restaurant (hence in a built-up area) but the restaurant is surrounded by forest.

That threatened status is associated with endemic species is well known, because endemism is itself associated with risk indicators such as small range size, ancient isolates, small population size, habitat choice and habitat sensitivity^{5,10}.

The effects of low and high altitudes on endemism are interesting, as they appear at first to contradict the findings of the only comparable

Table 6. Endemism and altitude at Ubatuba: Goerck's6 da

Altitude (m)	Mean number of species during point counts						
. ,	All	Endemic	% endemic				
0-100	11.2	2.7	24				
100-950	7.0	2.0	29				
950-1,150	3.7	1.2	32				

study of which I am aware: Goerck⁶ in Ubatuba, which is c.45 km south-west of Parati town, on the coast of São Paulo state. Using point count data, she found larger numbers of endemic species at low altitudes than at high altitudes, which seems opposite to Table 3. I have no similar data from Parati, as the only source to use point count data was Buzzetti³, and, in relation to this, he did not separate endemic species in his published analysis. However, in comparing percentages, rather than numbers, of endemic species at different altitudes, it is apparent that my results correspond to those from Ubatuba. In both areas, the percentage of endemics increased with altitude. I have calculated percentage of endemic species in lowland and highland forest from my own data (Table 4), and the percentage of endemic species in relation to all forest species at each of Buzzetti's³ 11 sites (Table 5).

Both tables reveal a higher degree of endemism at higher altitudes than lower. Regression analysis, performed upon the data in Table 5, estimated that at sea level degree of species endemism was 24% and that it increased by 2.3% over every 100-m increase in altitude. The rate of increase was statistically significant (t = 3.17, d. f. = 9, .01 < p < .02).

Goerck's⁶ Ubatuba data, as shown in Table 6, corresponds. It shows that the effect of altitude on percentage of endemic species occurred even in primary forest, where Goerck's study was conducted, and was not just an artefact of greater forest disturbance at lower altitudes.

The increase in percentage of endemic birds with altitude in the Neotropics was remarked by Stotz *et al.*²³. For the Atlantic Forest region, they found 34% endemic species in lowland and 55% in montane forests, corresponding well with the two independent estimates from Parati: Buzzetti's data³ gave 24% at sea level and 47% at 1,000 m, whilst mine gave 29% in lowland forest and 47% in montane forest. At Ubatuba, in contrast, although percentages increased with altitude, they did so to a lesser extent (24% to 32%).

Species richness

Other than degree of endemism, species richness is an important biological parameter in deciding on measures for environmental protection²⁵. Thus far, there are no good measures of species richness in Parati, which is a common problem in the Neotropics²⁵. Statistical software packages are now available that can utilise point count data, such as those collected by Buzzetti³ and Goerck⁶ to make many kinds of estimates (including error estimates) of species richness. The comparative merits of these estimates were analysed by Walther & Martin²⁵. I recommend that future studies of avian communities in the region incorporate such estimates.

Detection

The majority of birds in Parati inhabit forest and, among commoner species, I detected c.90% of individuals by vocalisation rather than sight, a common phenomenon in forests. Tape-recordings that can be replayed later for identification are valuable adjuncts to immediate field recognition. Parker¹⁴ recounted that, during a forest survey in Amazonian Bolivia in which 287 species were found by seven experienced ornithologists during 54 days of intensive field work (including 36,804 mist-net hours), he tape-recorded 85% of the species within one week, and presented guidelines for conducting such work. Buzzetti³ and Goerck⁶ utilised such methods in their surveys.

For identifying forest birds at Parati, bird sound archives are much more useful than field guides, and a tape-recorder more useful than binoculars. I have not found descriptions of vocalisations in field guides and other publications particularly useful compared to sound-recordings. South-east Brazil has not been especially well served with publically available material of this type until very recently. Buzzetti³ used private archives for identifying his field recordings. However, the first Remold CD-ROM¹⁷ was published in 2001 and covers c.50% of species likely to be heard in the region, including some of the most difficult to identify. Other CDs or CD-ROMs have been⁷ or are in the process of being prepared (e.g. the second Remold disk, covering the remainder of the passerines, was expected to be published in May 2005: H. Remold pers. comm.).

Breeding data

The following dates extend the known breeding season of four species in south-east Brazil. Rufoustailed Jacamar Galbula ruficauda: an apparently occupied nest, 26 February, compared with 'Sept–Dec in Brazil (Minas Gerais)'¹⁰; Yellowchinned Spinetail Certhiaxis cinnamomea: an apparently occupied nest February-March compared with 'eggs in Oct in S Brazil'9; Red-eved Thornbird Phacellodomus erythrophthalmus: two certainly and one probably occupied nests January-March, compared with 'breeding season probably during austral spring-summer'9; and Black-cheeked Gnateater Conopophaga melanops: male carrying food, 7 February, compared with 'breeding Oct and Nov in S half of range^{'9}.

Range extensions

Buzzetti³ reported range extensions for several species, of which perhaps the most notable was the globally threatened Black-hooded Antwren

Formicivora erythronotos, formerly known only from Angra dos Reis but now also from Parati.

Range extensions I recorded were as follows. Picazuro Pigeon Columba picazuro: up to 110 roosted in mangroves by Parati town, 7 January-3 March 2001. This species invades deforested areas and exploits urban areas¹⁰, which may explain its apparent recent arrival in Parati. Band-winged Nightjar Caprimulgus longirostris: calling at dawn in high grassland at c.1,100 m on the Cunha road, on 17 February 2001. Minute Hermit Phaethornis idaliae: one in forest, at 100 m, near Laranjeiras, on 1 February 2001. Sick²² depicted the species' distribution as penetrating Rio de Janeiro state, but not as far south as Parati. Tailbanded Hornero Furnarius figulus: one at Trindade beside a sandy freshwater lagoon c.100 m from the sea, on 16 February 2001. According to Ridgely & Tudor¹⁸ this species has spread to Rio de Janeiro state from the north. My record is just 2 km from the São Paulo state border.

The occurrence of highland birds at low altitudes in Parati had already been remarked by Buzzetti³ for five species, and I noted three further examples: **Blue-billed Black-tyrant** *Knipolegus cyanirostris* (10 January 2001, 100 m), **Rufouscapped Antshrike** *Thamnophilus ruficapillus* (2 February 2001, 150 m) and **Fawn-breasted Tanager** *Pipraeidea melanonota* (10 March 2001, 50 m).

Migration

Nearctic migrants. Spotted Sandpiper *Actitis macularius* was the only northern winter resident shorebird, being fairly common on rocky shores and in mangrove channels. Passage migrant shorebirds were Semipalmated Plover *Charadrius semipalmatus*, White-rumped Sandpiper *Calidris fuscicollis* and Ruddy Turnstone *Arenaria interpres.* Parati (and much of the coast between Rio de Janeiro and São Paulo) was not included in aerial shorebird surveys conducted 1982–86 in coastal South America, because the precipitous coastline was considered unlikely to host many wintering shorebirds¹¹.

Common Tern Sterna hirundo was seen 18 January-17 March 2001 in groups of up to 150 offshore and on flats at low tide at Parati town. Though this species has not been recorded at Parati by other observers, its presence is not surprising as southern Brazil and Argentina are the most important wintering grounds in the Western Hemisphere for adult Common Terns².

Olive-sided Flycatcher *Contopus borealis* three observations of singles: on 3 February 2001 in open forest at 150 m (PWPB); 10 March 1994 (HR) and 10 November 1990 (JFP), the latter two below 500 m. These observations tie in well with c.10 records in São Paulo and Rio de Janeiro states between 10 November and 18 March (1983–90) at altitudes of 100–1,400 m^{26} . Although there are records for all months November–March, c.70% occurred in November or March, perhaps indicating passage.

Purple Martin *Progne subis*—one on a roof in Parati town 6 February 2001. The large concentrations noted in northern São Paulo state^{8,18} are not a feature in Parati, and this appears to be the sole February record in Rio de Janeiro state²².

Barn Swallow *Hirundo rustica*—six on passage along the shore at Parati town 6 March 2001.

Cliff Swallow *Hirundo pyrrhonota*—reported¹² on 23 September 1992, and by Buzzetti³ (date unknown).

Austral migrants. As my observations were made during the austral summer, I did not obtain personal exposure to austral migrants, nor to altitudinal movements downslope, which occur in the austral winter at Parati (e.g. Blue-bellied Parrot *Triclaria malachitacea*²², Black-and-gold Cotinga *Tijuca atra*^{1,22} and Yellow-legged Thrush *Platycichla flavipes*¹).

Abundance rating changes since 1941

I compared the abundance of various species presented in the present paper (rare, fairly common, common, very common, abundant) to those reported by Berla¹ over 60 years ago. Of 93 species in Berla's paper, he rated abundance of 43 using similar descriptors (*raro*, *bastante comun*, *comun*, *muito comun*, *abundate*). These ratings have been allocated the same numerical values of 1–5 respectively as used in Appendix 1.

There is no statistically significant correlation between the two abundance ratings for the 43 species (t = 0.98, d. f. = 41, .5 there were many changes in abundance ratings for individual species. These have been calculated numerically: e.g. a change from *abundante* to fairly common is -3, and from *raro* to common is +2. Table 7 lists the species for each change.

On average, as is evident from Table 7, abundance ratings changed by -1. This could be real or due to different methods of assessment used by Berla and myself. However, the change of abundance rating varies from -4 to +2 in different species. To explain this broad spread, I used three variables: threatened status, endemic status and body size. Threatened or near-threatened species are indicated by * and endemic species by +. Threatened and endemic species do not seem to be have been obviously impacted, as indicated by their broad spread in Table 7. However, larger species appeared, on average, to have been negatively affected. This was confirmed by a statistically significant regression (t = 2.87, d. f. = 41, p < .01) of the (negative) change in abundance ratings on the length of the bird (taken from del Hoyo et al.¹⁰ and Ridgely & Tudor¹⁸). Species with negative changes in abundance ratings, among this sample of 43 species, included all three tinamous, one woodquail, one wood-rail and one quail-dove, perhaps indicating that hunting has been a factor in these changes. In 1941, Parati was difficult of access from the rest of the state, but a highway was constructed in the 1970s³, perhaps resulting in increased hunting pressure. Another factor tending to give smaller species increased abundance ratings (e.g. *Iodopleura pipra* and *Hemitriccus furcatus*) is almost certainly likely to be the much-increased knowledge of vocalisations compared to 1941.

Acknowledgements

To the sources that kindly permitted me access to their records. To my friends in Parati: Sabina Wenzel for

Table 7. Species showing various changes in abundance ratings since 1941.

-4	-3	-2	Change in abundance rating - I	0	+	+2
-4 Chamaeza campanisona	-Tinamus solitarius*+ -Crypturellus tataupa -Geotrygon montana -Baillonius bailloni*+ -Tijuca atra*+	-Micrastur ruficollis -Aramides saracura+ -Lochmias nematura -Mionectes rufiventris+ -Platycichla flavipes -Geothlypis aequinoctialis -Cacicus haemorrhous	-1 -Grypturellus obsoletus -Rupornis magnirostris -Rupornis magnirostris -Odontophorus capueira+ -Piaya cayana -Phaethornis ruber -Trogon viridis -Notharchus macrorhynchus -Synallaxis ruficapilla+ -Automolus leucophthalmus+ -Dendrocincla turdina+ -Colonia colonus -Turdus albicollis	. ,	+1 -Megarynchus pitangua -Notiochelidon cyanoleuca -Euphonia pectoralis+	+2 -Hemitriccus furcatus*- -Myiozetetes similis
			-Tachyphonus coronatus+			
			-Tangara cyanocephala+ -Sporophila caerulescens			

hospitality during 1997 and 2001, and access to her hummingbird book; Edmund & Martha Raas for consistent help and encouragement, including access to their property; Hans & Adaline König for advice on birding areas near Parati, permitting me to park my bike in their shed and for many cold drinks following my walks; Werner Ploch for trips in his yacht and detours for birds; Christophe Collet for his topographic maps of Parati which are out of print: Nev Pinto Fuanya, director of IBAMA in Parati, for introducing me to some excellent birding locations and to a knowledgeable guide; Luiz Eduardo Pontual Marx for sharing his knowledge of the birds of Parati; and Rachel Ribas for access to her garden. Jeremy Minns, Fernando Pacheco and Kimball Garrett sent important reference material. My wife Shirley suffered, with understanding, my early risings and protracted absences whilst in Parati.

References

- Berla, H. F. (1944) Lista das colecionadas em Pedra Branca, municipio de Parati, estado do Rio de Janeiro, com algumas notas sôbre sua biologia. *Bol. Mus. Nac. Rio de Janeiro* 18.
- Bugoni, L. & Vooren, C. M. (2004) Feeding ecology of the Common Tern Sterna hirundo in a wintering area in southern Brazil. Ibis 146: 438-453.
- Buzzetti, D. R. C. (2000) Distribuição altitudinal de aves em Angra dos Reis e Parati, sul do estado do Rio de Janeiro, Brasil. In: Alves, M. A. S., Silva, J. M. C., van Sluys, M., Godoy Bergallo, H. & Rocha, C. F. D. (eds.) A ornitologia no Brasil: pesquisa atual e perspectivas. Rio de Janeiro: Ed. Universidade do Rio de Janeiro.
- Collar, N. J., Gonzaga, L. P., Krabbe, N., Madroño Nieto, A., Naranjo, L. G., Parker, T. A. & Wege, D. C. (1992) Threatened birds of the Americas: the ICBP/IUCN Red Data Book. Washington DC: Smithsonian Institution Press.
- Goerck, J. M. (1997) Patterns of rarity in the birds of the Atlantic Forest of Brazil. *Conserv. Biol.* 11: 112–118.
- Goerck, J. M. (1999) Distribution of birds along an elevational gradient in the Atlantic forest of Brazil: implications for the conservation of endemic and endangered species. *Bird Conserv. Intern.* 9: 235–253.
- Gonzaga, L. P. & Castiglioni, G. (2001) Aves das montanhas do sudeste do Brasil. CD. Rio de Janeiro: Arquivo Sonoro Prof. Elias Coelho.
- Hill, J. B. (1995) Thousands of martins killed. Purple Martin Update 6: 2–3.
- 9. del Hoyo, J, Elliott, A. & Christie, D. A. (eds.) (2003) Handbook of the birds of the world, 8. Barcelona: Lynx Edicions.
- del Hoyo, J, Elliott, A. & Sargatal, J. (eds.) (1992–2002) Handbook of the birds of the world, 1–7. Barcelona: Lynx Edicions.
- Morrison, R. I. G. & Ross, R. K. (1989) Atlas of Nearctic shorebirds on the coast of South America. Canadian Wildlife Service Spec. Publ. Ottawa: Canadian Wildlife Service.

- Pacheco, J. F., Parrini, R., Whitney, B. M., Bauer, C. & Fonseca, P. S. M. (2000) Novos registros de aves para o estado do Rio de Janeiro: Costa Verde. *Atualidades Orn.* 78: 4.
- Pacheco, J. F., Fonseca, P. S. M. & Parrini, R. (2003) Coletânea cronológica de registros recentes de *Harpia harpyja* (L) para os estados do Rio de Janeiro e Espírito Santo. *Atualidades Orn.* 111: 7.
- 14. Parker, T. A. (1991) On the use of tape recorders in avifaunal surveys. *Auk* 108: 443–444.
- Parker, T. A., Stotz, D. F. & Fitzpatrick, J. W. (1996) Ecological and distributional databases. In: Stotz, D. F., Fitzpatrick, J. W., Parker, T. A. & Moskovits, D. K. *Neotropical birds: ecology and conservation*. Chicago: University of Chicago Press.
- Paynter, R. A. & Traylor, M. A. (1991) Ornithological gazetteer of Brazil. Cambridge, MA: Mus. Comp. Zool., Harvard University.
- Remold, H. (2001) The land birds of southeast Brazil. Disc 2. CD-ROM. Quincy, MA: GG Software.
- Ridgely, R. S. & Tudor, G. (1989, 1994) The birds of South America, 1–2. Austin: University of Texas Press.
- Ruschi, A. (1951) Tochilideos no Museu Nacional. Bol. Mus. Biol. Prof. Mello-Leitão, Biol. 10.
- Ruschi, A. (1982) Beija-flores do estado do Espírito Santo. Santa Teresa: Ed. Rios Ltda.
- Sick, H. (1985) Ornitologia brasileira: uma introdução. Brasília: Ed. Universidade de Brasília.
- 22. Sick, H. (1993) Birds in Brazil: a natural history. Princeton, NJ: Princeton University Press.
- Stotz, D. F., Fitzpatrick, J. W., Parker, T. A. & Moskovits, D. K. (1996) *Neotropical birds: ecology* and conservation. Chicago: University of Chicago Press.
- 24. Souza, D. (1998) Todas as aves do Brasil: guia de campo para identificação. Feira de Santana: Ed. Dall.
- Walther, B. A. & Martin, J.-L. (2001) Species richness estimation in bird communities: how to control for sampling effort? *Ibis* 143: 413–419.
- Willis, E. O., Snow, D. W., Stotz, D. F. & Parker, T. A. (1993) Olive-sided Flycatchers in southeastern Brazil. Wilson Bull. 105: 193–194.

P. W. P. Browne

115 Crichton Street, Ottawa, K1M 1V8, Canada.

Appendix I. Consolidated observations.

apparent with abundance in first		ab.: observed habitats th preferred habitat st; parentheses indicate esumed habitat.		ndicates altitude which the ccurred	St	Status		sou for spec Para	inclusio cies in ati list.	sponsible on of a the Numbers	cat inc	i. Cat.: evide egories for lusion when						
I	rare, scarce or local	f	forest	L	below 500 m	Th	r.	End	d.		are	are as follows (see		relating to source are as follows (see Data sources):		S	S sight record	
2	fairly common	n	non-forest: open country with scrub. scattered trees, fields	Н	above 500 m	N	Near threatened	E	Ender Atlant region	ic Forest	PW JM :			R	vocalisation recorded	n		
3	common	a	aquatic: rocky coast, river, beaches, mudflats and sea	Blank in both columns	altitude of the single record uncertain	Т	Threatened				HFE DB	= 4, 3 = 5, = 6, = 7,		Η	vocalisation but not re			
4	very common	b	built up: buildings and gardens									B = 8,		Ρ	photograp	hed		
5	abundant and conspicuous													Μ	specimen			
	me entific		English		Portugue	se			App. Abu.	Hab.	A	lt. H	Stat Thr. I		Sources	Evi. Cat.		
Tina	umus solitarius		Solitary Tinamou		Macuco				2	f	Х	Х	N	Ε	1,5	М		
Cryp	oturellus obsoleti	IS	Brown Tinamou		Inhambuguaçı	ı			2	f	Х	Х			1,3,4,5	М		
î.ryp	oturellus tataupa		Tataupa Tinamou		Inhambu-xint	ă			1	f	Х				1,5	М		
	leucogaster		Brown Booby		Atobá				2	а	Х				1,2	S		
	lacrocorax brasil				Biguá				3	a	Х				1,2,3,4	S		
	gata magnificens		Magnificent Friga	tebird	Tesourão				4	abf	Х				1,2,3	S		
	ea cocoi		Cocoi Heron		Maguari				2	а	X				1,2	S		
	merodius albus		Great Egret		Garça-branca-	•			4	а	X				1,2,3,4	S		
0	etta thula		Snowy Egret		Garça-branca-	pequ	ena		3	а	X				1,2,3,4	S		
0	etta caerulea		Little Blue Heror	1	Garça-azul				3	a	X				1,2,3,7	S		
	ulcus ibis		Cattle Egret		Garça-vaqueir	а			1	(n)	X X				1	ç		
	orides striatus		Striated Heron		Socozinho Maria-faceira				1	a a	X				1,2 7	S		
· ·	gma sibilatrix ticorax nycticora	v	Whistling Heron Black-crowned N	aht-heron	Savacu, Socó-	lorm	inhoco		2	a	x				1,2	S		
'	tanassa violacea	^	Yellow-crowned N		Savacu, Soco-G		IIIIIOCO		Í	a	X				2	S		
·	isoma lineatum		Rufescent Tiger-h		Socó-boi	ua			i	(a)	x				ĺ	,		
0	talea ajaja		Roseate Spoonbil		Colhereiro				i	(u) a	X				2,6	S		
	agyps atratus		Black Vulture		Urubu-comun				5	abfn	X	Х			1,2,3,4	S		
	hartes aura		Turkey Vulture		Urubu-de-cab	eça-v	ermelha		2	fbn	Х				1,2,3,4	S		
Elar	noides forficatus		Swallow-tailed Ki	te	Gavião-tesour	-			1	f	Х				2,4	S		
Harj	pagus diodon		Rufous-thighed K	ite	Gavião-bomba	chin	ha		1	f	Х				2,3,4	S		
Acci	ipiter poliogaster		Grey-bellied Gosł	iawk	Tauató-pintad	0			1	f	Х				4	S		
	eo brachyurus		Short-tailed Haw	k	Gavião-de-cau	da-ci	urta		I	f	Х				3	S		
	ornis magnirostr		Roadside Hawk		Gavião-carijó				3	n	X	Х	-	-	1,2,3,4,5	SRM		
	copternis lacernu		White-necked Ha	wk	Gavião-pomba				1	f	X		T	Ε	1,3,8	S		
	eogallus meridioi	nalis	Savanna Hawk		Gavião-fumaça				1	n f	X X	Х			1,2,7 I	s S		
÷	aetus tyrannus anospiza caerule:	cranc	Black Hawk-eagle Crane Hawk	2	Gavião-pega-n Gavião-pernil		.0		i	f	X	۸			2	S		
	petotheres cachi				Gavião-pernilo Acauã	ngo			i	f	X				ĺ	3		
	rastur semitorqua		Collared Forest-fa	llcon	Gavião-relógio)			i	f	X	Х			1,2,7	S		
	rastur ruficollis		Barred Forest-fal		Gavião-caburé				2	f	X	X			1,3,5	SM		
	ago chimachima		Yellow-headed Ca	racara	Carrapateiro,		io-pinhé		3	abfn	X				1,2,4	S		
Cara	acara plancus		Southern Caracar	a	Carcará				3	an	Х				1,2,4	S		
	o rufigularis		Bat Falcon		Cauré, Falcão-		egueiro		I	ba	Х				2	S		
	o femoralis		Aplomado Falcon		Falcão-de-cole	ira			1	(n)	Х				1			
	elope superciliar	IS	Rusty-margined (Jacupemba				1	(f)					7			
	elope obscura		Dusky-legged Gu		Jacuguaçu, Ja	cuaçu			2	f	Х		т	r	1,5	М		
	ile jacutinga	ire	Black-fronted Pip		Jacutinga					(f)		v	T	E E	7,8	м		
	ntophorus capue aurolimnas conco		Spot-winged Woo Uniform Crake	u-quall	Uru, capoeira Saracurinha.d		ta		1	f (f)	Х	Х		C	1,5 I	М		
	auronmnas conco mides mangle	UUľ	Little Wood-rail		Saracurinha-d Saracura-da-p		ıa		1	(f) (f)	X				1			
	mides nangie mides cajanea		Grey-necked Woo	d-rail	Saracura-ua-p Saracura-três-				i	(f)	x				I			
u al	mides cajanea mides saracura		Slaty-breasted Wo		Saracura-do-n				2	f	x			Ε	1,2,3,5	SM		
Irai			July-Dicasicu Wi	ved init	Juracura-uU-II				-		~			-	.,_,J,J	511		
	zana albicollis		Ash-throated Cra	ke	Sanã-carijó				1	(n)	Х				1			

Name			App.	Hab.	Alt		Sta	tus	Sources	Evi.
Scientific	English	Portuguese	Abu.		L	Н	Thr.	End.		Cat.
Laterallus melanophaius	Rufous-sided Crake	Pinto-d'água-comum	I	n	Х				1,2	S
Gallinula chloropus	Common Moorhen	Frango-d'água-comun	I	(a)	Х				7	
Jacana jacana	Wattled Jacana	Jaçanã, Cafezinho	I	(a)	Х				7	S
Haematopus palliatus	American Oystercatcher	Pirupiru	1	а	Х				2,3	S
Vanellus chilensis	Southern Lapwing	Quero-quero	3	an	X				1,2	S
Charadrius semipalmatus	Semipalmated Plover	Batuíra-de-bando	1	а	X				1,2	S
Arenaria interpres	Ruddy Turnstone	Agachadeira		а	X				7	
Actitis macularia	Spotted Sandpiper	Maçarico-pintado	2	a	X X				1,2	s s
Calidris fuscicollis Gallinago paraguaiae	White-rumped Sandpiper	Maçarico-de-sobre-branco	1	a (a)	X				3 7	2
Larus dominicanus	South American Snipe Kelp Gull	Narceja, Batuíra Gaivotão	4	(a) a	x				1,2,3,4	S
Sterna hirundinacea	South American Tern	Trinta-réis-de-bico-vermelho	4	a	x				1,2,3,4	2
Sterna hirundo	Common Tern	Trinta-réis-boreal	i	a	X				2	S
Sterna superciliaris	Yellow-billed Tern	Trinta-réis-anão	i	a	X				3	s
Sterna maxima	Royal Tern	Trinta-réis-real	3	a	X				1,2,3,7	S
Sterna eurygnatha	Cayenne Tern	Trinta-réis-de-bico-amarelo	3	a	Х				1,2	S
Rynchops niger	Black Skimmer	Talha-mar	1	a	Х				3,7	S
Ćolumba livia	Rock Pigeon		2	ba	Х				2,7	S
Columba picazuro	Picazuro Pigeon	Asa-branca, Pomba-trocal	I	f	Х				2	S
Columba cayennensis	Pale-vented Pigeon	Pomba-galega	2	nf	Х				1,2,4	S
Columba plumbea	Plumbeous Pigeon	Pomba-amargosa	3	f	Х	Х			1,3,5	SRM
Zenaida auriculata	Eared Dove	Pomba-de-bando, Avoante	I	n	Х				2	S
Columbina talpacoti	Ruddy Ground-dove	Rolinha-caldo-de-feijão	3	nf	Х				1,2,3,4	S
Leptotila verreauxi	White-tipped Dove	Juriti-pupu	2	f	Х	Х			1,2,3	SR
Leptotila rufaxilla	Grey-fronted Dove	Juriti-gemedeira	I	f	Х				2,3,5	SRM
Geotrygon montana	Ruddy Quail-dove	Pariri	I	f	X	X		-	1,5	M
Pyrrhura frontalis	Maroon-bellied Parakeet	Tiriba-de-testa-vermelha	4	fn	X	X		E	1,2,3,4,5,6	SM
Forpus xanthopterygius	Blue-winged Parrotlet	Tuim	3	fn	X	X		-	1,2,3	S
Brotogeris tirica	Plain Parakeet	Periquito-rico	4	fn	Х	Х	т	E	1,2,3,4,5,6,	SRM
Touit surda	Golden-tailed Parrotlet	Apuim-de-cauda-amarela Cuiú-cuiú	1	(f)	Х	Х	T	E	7	
Pionopsitta pileata Pionus maximiliani	Pileated Parakeet	Maitaca-bronzeada	2	f f	X	x		E	1,7 1,3,4,6	SR
Triclaria malachitacea	Scaly-headed Parrot Blue-bellied Parrot	Sabiá-cica	2	f	x	x	T	Ε	1,3,4,0	S
Coccyzus melacoryphus	Dark-billed Cuckoo	Papa-lagarta	l	f	X	Λ			7	2
Piaya cayana	Squirrel Cuckoo	Alma-de-gato	3	fn	X	Х			1,2,3,5,6	SM
Crotophaga ani	Smooth-billed Ani	Anu-preto	3	n	X	X			1,2,4	S
Guira guira	Guira Cuckoo	Anu-branco	2	f	X				1,2,4	S
Tapera naevia	Striped Cuckoo	Saci, Sem-fim	1	f	Х				1,2,4	S
Tyto alba	Barn Owl	Suindara	1	b	Х				1,2	S
Otus choliba	Tropical Screech-owl	Corujinha-do-mato	1	f	Х				7	S
Pulsatrix koeniswaldiana	Tawny-browed Owl	Murucututu-de-barriga-amarela	I	f	Х			Ε	I	
Glaucidium minutissimum	Least Pygmy-owl	Caburé-miudinho	I	(f)	Х				7	
Speotyto cunicularia	Burrowing Owl	Buraqueira	I	n	Х				1,2	SP
Rhinoptynx clamator	Striped Owl	Coruja-orelhuda	I	(n)	Х				1,7	
Nyctibius aethereus	Long-tailed Potoo	Mãe-da-lua-parda	I	(f)	Х				7	
Nyctibius griseus	Common Potoo	Urutau, Mãe-da-lua	I	f	Х	Х			1,4	H
Lurocalis semitorquatus	Short-tailed Nighthawk	Tuju	I	f	X				1	
Chordeiles acutipennis	Lesser Nighthawk	Bacurau-de-asa-fina		(n)	X				1,7	
Nyctidromus albicollis	Pauraque	Curiango	I	(f)	Х	v			1	
Caprimulgus longirostris	Band-winged Nightjar	Bacurau-da-telha	1	n	v	Х			2	R
Hydropsalis torquata	Scissor-tailed Nightjar	Bacurau-tesoura		f	Х	v		r	7 	S
Macropsalis creagra	Long-trained Nightjar White collowed Swift	Bacurau-tesoura-gigante	2	f f	Х	X X		E	1,2,3,4	S
Streptoprocne zonaris Cupseloides conex	White-collared Swift Great Dusky Swift	Andorinhão-de-coleira, Taperuçu Andorinhão-velho-da-cascata	1		^	۸			1,2,3,4	2
Cypseloides senex Cypseloides fumigatus	Sooty Swift	Andorinhão-preto-da-cascata	÷	(f) f		Х			í	
Chaetura cinereiventris	Grey-rumped Swift	Andorinhão-de-sobre-cinzento	3	f	Х	X			1,2,3,4	S
Chaetura meridionalis	Sick's Swift	Andorinhão-do-temporal	4	bnf	X	X			1,2,4,9	s
Panyptila cayennensis	Lesser Swallow-tailed Swift	Andorinhão-estofador	I I	f	X	Λ			1,2,4	s
Ramphodon naevius	Saw-billed Hermit	Beija-flor-grande-do-mato	3	f	X	Х	N	Ε	1,2,3,4,5,6	SM
Glaucis hirsuta	Rufous-breasted Hermit	Balança-rabo-de-bico-torto	í	f	X			-	1,2,5,4,5,0	SM
Phaethornis eurynome	Scale-throated Hermit	Rabo-branco-de-garganta-rajada	2	f	X	Х		Ε	1,3	SR
Phaethornis squalidus	Dusky-throated Hermit	Rabo-branco-míudo	ī	f	X			Ē	3,6	S
Phaethornis pretrei	Planalto Hermit	Rabo-branco-de-sobre-amarelo	Í	b	X	Х			2	S
Phaethornis ruber	Reddish Hermit	Besourinho-da-mata	3	fn	X				1,2,3,5,6	SM
Phaethornis idaliae	Minute Hermit	Besourinho	I.	f	Х			Ε	2	S
Eupetomena macroura	Swallow-tailed Hummingbird	Tesourão	2	bfn	Х				2,4,7	S
Melanotrochilus fuscus	Black Jacobin	Beija-flor-preto-e-branco	3	fn	Х	Х		Ε	1,2,4,5	SM

Sources Evi.

5,7

1,2,4

I

2

1,2,3,4,5,6

I

T

1.2

1,2

2,6,7

Т

Т

1,3,4,5,6

1,3,5

1.2.3.5

1,2,4

2.3.4.6.7

1,2

7

1.3.5

1,2,3,5,6

1.4.5

1,5

1.3.4.5

5,6,7

1,3,5,6

1,2,3,4,5,6

14

1,2,4

1,5

Т

1,3,6

1.2

1,2,4,5,6

1,2

1,5

1,5

1.7

1,2,3,4,6

1,3,4

1,2,3,4,5,6

1,2,3,5

1.7

1,4

Т

1,3

2,7

1,2,3,4,5,6

1,2,3,4,6

1.3

1,2,3,6

1,3,4

1,2,3,4

1,2,3,4,6,7

Т

1,2,3,4,5,6

1,7

1,3

T

1,2,3,4,6

1,3,4,6

1,2,3,4,5,6

1,2,3,4,5

1,3,5

1,2,3

1,3,5,7

Cat.

Μ

S

ç

SM

S

S

S

SM RM

SM

S

٢

S

RM

SRM

SM

Μ

Μ

SM

SM

SM

S

S

Μ

S

S

SM

S

Μ

Μ

SR

H

SRM

SRM

S

R

R

SRM

٢R

SR

SR

SR

SR SR

SRM

SR

SR

SR

SRM

RM

RM

R

Μ

Name
Scientific

Colibri serrirostris Anthracothorax nigricollis Stephanoxis lalandi Chlorostilbon aureoventris Thalurania glaucopis Hylocharis cyanus Leucochloris albicollis Amazilia versicolor Amazilia fimbriata Aphantochroa cirrhochloris Clytolaema rubricauda . Heliomaster squamosus Trogon viridis Trogon rufus Trogon surrucura Ceryle torquata Chloroceryle amazona Chloroceryle americana Chloroceryle inda Baryphthengus ruficapillus Galbula ruficauda Notharchus macrorhynchus Malacoptila striata Selenidera maculirostris Baillonius bailloni Ramphastos vitellinus Ramphastos dicolorus Picumnus cirratus Colaptes campestris Colaptes melanochloros Piculus flavigula Piculus aurulentus Celeus flavescens Dryocopus lineatus Melanerpes flavifrons Melanerpes candidus Veniliornis spilogaster Campephilus robustus Psilorhamphus guttatus Merulaxis ater Scytalopus speluncae Hypoedaleus guttatus Batara cinerea Mackenziaena leachii Mackenziaena severa Thamnophilus palliatus Thamnophilus caerulescens Thamnophilus ruficapillus Dysithamnus stictothorax Dysithamnus mentalis , Dysithamnus xanthopterus Nyrmotherula gularis . Myrmotherula minor Nyrmotherula unicolor Herpsilochmus rufimarginatus Formicivora erythronotos Drymophila ferruginea Drymophila rubricollis Drymophila genei Drymophila ochropyga Drymophila squamata Terenura maculata Pyriglena leucoptera Nyrmeciza squamosa Chamaeza campanisona Chamaeza meruloides Chamaeza ruficauda

English Portuguese			Hab.	Alt		Sta	
English	Portuguese	Abu.		L	н	Thr.	End.
White-vented Violetear	Beija-flor-de-orelha-violeta		(f)	v	v		
Black-throated Mango Plovercrest	Beija-flor-preto Baija flor da tapata	I	bf f	Х	X X		E
Glittering-bellied Emerald	Beija-flor-de-topete Besourinho-de-bico-vermelho	i	f	Х	A		L
Violet-capped Woodnymph	Tesoura-de-fronte-violeta	3	f	X	Х		Ε
White-chinned Sapphire	Beija-flor-roxo	Ì	f	Х			
White-throated Hummingbird	Papo-branco	I.	f	Х	Х		Ε
Versicoloured Emerald	Beija-flor-de-banda-branca	2	f	Х	Х		
Glittering-throated Emerald	Beija-flor-de-garganta-verde	2	bn	X			_
Sombre Hummingbird	Beija-flor-cinza	1	b	Х	v		E
Brazilian Ruby Stripe-breasted Starthroat	Beija-flor-rubi, Papo-de-fogo Bico-reto-verde		f f		X X		E
White-tailed Trogon	Surucuá-grande-de-barriga-amarela	3	f	Х	x		
Black-throated Trogon	Surucuá-de-barriga-amarela	2	f	X	X		
Surucua Trogon	Surucuá-de-peito-azul, João-tolo	2	f	X	Х		Ε
Ringed Kingfisher	Martim-pescador-matraca	2	ab	Х			
Amazon Kingfisher	Martim-pescador-verde	2	а	Х			
Green Kingfisher	Martim-pescador-pequeno	2	af	Х			
Green-and-rufous Kingfisher	Martim-pescador-da-mata	1	(a)	X			-
Rufous-capped Motmot	Juruva Dias da anulha da maha usumualha	2	f	X	Х		E
Rufous-tailed Jacamar White-necked Puffbird	Bico-de-agulha-de-rabo-vermelho	2	nf f	X X			
Crescent-chested Puffbird	Capitão-do-mato João-barbudo	1	f	X			E
Spot-billed Toucanet	Araçari-poca	2	f	X	Х		Ē
Saffron Toucanet	Araçari-banana	ī	(f)	X	'n	N	Ē
Channel-billed Toucan	Tucano-de-bico-preto	2	f	Х			
Red-breasted Toucan	Tucano-de-bico-verde	I	f		Х		Ε
White-barred Piculet	Pica-pau-anão-barrado	4	fn	Х	Х		
Campo Flicker	Pica-pau-do-campo	I	(n)	X			
Green-barred Woodpecker	Pica-pau-verde-barrado	1	f	X	Х		
Yellow-throated Woodpecker	Pica-pau-bufador Pica-pau dourado	I	f f	Х	х	М	E
Yellow-browed Woodpecker Blond-crested Woodpecker	Pica-pau-dourado Pica-pau-de-cabeça-amarela	2	f	Х	X	N	E
Lineated Woodpecker	Pica-pau-de-banda-branca	ĺ	f	X	A		
Yellow-fronted Woodpecker	Benedito-de-testa-amarela	3	fn	X	Х		Ε
White Woodpecker	Birro	I	n	Х			
White-spotted Woodpecker	Pica-pauzinho-verde-carijó	2	f	Х	Х		Ε
Robust Woodpecker	Pica-pau-rei	I	f	Х	Х		E
Spotted Bamboowren	Tapaculo-pintado	1	f	X		N	E
Slaty Bristlefront	Entufado	2	f	X	X	N	E
Mouse-coloured Tapaculo Spot-backed Antshrike	Tapaculo-preto Chocão-carijó	2 3	f f	X X	X X		E E
Giant Antshrike	Matração	3	f	A	x		L
Large-tailed Antshrike	Borralhara-assobiadora	j	f		X		E
Tufted Antshrike	Borralhara	2	f	Х	X		E
Chestnut-backed Antshrike	Choca-listrada	I	f	Х			
Variable Antshrike	Choca-da-mata	I	f		Х		
Rufous-capped Antshrike	Choca-de-chapéu-vermelho	I	n	X			_
Spot-breasted Antvireo	Choquinha-de-peito-pintado	4	fn	X	X	N	E
Plain Antvireo Rufous-backed Antvireo	Choquinha-lisa Choquinha da asa farrugam	2 2	f f	Х	X X		E
Star-throated Antwren	Choquinha-de-asa-ferrugem Choquinha-da-garganta-pintada	3	f	Х	x		Ē
Salvadori's Antwren	Choquinha	j	f	X	A	T	Ē
Unicoloured Antwren	Choquinha-cinzenta	2	f	X		T	E
Rufous-winged Antwren	Chororozinho-de-asa-vermelha	3	f	Х			
Black-hooded Antwren		I	f	Х		T	Ε
Ferruginous Antbird	Trovoada	4	fn	Х	Х		E
Bertoni's Antbird	Choquinha-de-Bertoni	1	f		X		E
Rufous-tailed Antbird	Choquinha-da-serra Choquinha da darra yarmalha		f f	X	X	N	E
Ochre-rumped Antbird Scaled Antbird	Choquinha-de-dorso-vermelho Pintadinho	1 2	t f	X X	X X	N	E E
Scaled Antoird Streak-capped Antwren	Zídede	2	f	X	X		Ē
White-shouldered Fire-eye	Borralhara	4	fn	X	X		E
Squamate Antbird	Papa-formigas-de-grota	3	f	X	X		Ē
Short-tailed Antthrush	Tovaca-campainha	I.	f	Х	Х		
Such's Antthrush	Tovaca-cantador	3	f		Х		Ε
Brazilian Antthrush	Tovaca-de-rabo-vermelho	3	f		Х		E

ScientificEnglishPortugueseAbuFormicarius colmaRufous-capped AnthrushGalinha-do-mato2Grallaria variaVariegated AntpittaTovacuçu2Hylopezus nattereriSpeckle-breasted AntpittaPinto-do-mato2Conopophaga melanopsBlack-cheeked GnateaterCuspidor-de-máscara-preta2Conopophaga lineataRufous GnateaterChupa-dente1Furnarius rufusRufous HorneroJoão-de-barro1Furnarius figulusTail-banded HorneroCasaco-de-couro-da-lama1Synallaxis spixiSpix's SpinetailJoão-tenemém2Synallaxis ruficapillaRufous-capped SpinetailPichororé3	f f f f n	L X X X X	H X X	Thr.	Liiu.	1,2,3,5	Cat. RM
Grallaria varia Variegated Antpitta Tovacuçu 2 Hylopezus nattereri Speckle-breasted Antpitta Pinto-do-mato 2 Conopophaga melanops Black-cheeked Gnateater Cuspidor-de-máscara-preta 2 Conopophaga lineata Rufous Gnateater Chupa-dente 1 Furnarius rufus Rufous Hornero João-de-barro 1 Furnarius figulus Tail-banded Hornero Casaco-de-couro-da-lama 1 Synallaxis spixi Spix's Spinetail João-teneném 2	f f f f n	X X				1,2,3,5	Kľ
Hylopezus nattereri Speckle-breasted Antpitta Pinto-do-mato 2 Conopophaga melanops Black-cheeked Gnateater Cuspidor-de-máscara-preta 2 Conopophaga lineata Rufous Gnateater Chupa-dente 1 Furnarius rufus Rufous Hornero João-de-barro 1 Furnarius figulus Tail-banded Hornero Casaco-de-couro-da-lama 1 Synallaxis spixi Spix's Spinetail João-teneném 2	f f f n	Х				1725	RM
Conopophaga melanops Black-cheeked Gnateater Cuspidor-de-máscara-preta 2 Conopophaga lineata Rufous Gnateater Chupa-dente 1 Furnarius rufus Rufous Hornero João-de-barro 1 Furnarius figulus Tail-banded Hornero Casaco-de-couro-da-lama 1 Synallaxis spixi Spix's Spinetail João-teneném 2	f f n		~		Ε	1,2,3,5 1,2	H
Conopophaga lineata Rufous Gnateater Chupa-dente I Furnarius rufus Rufous Hornero João-de-barro I Furnarius figulus Tail-banded Hornero Casaco-de-couro-da-lama I Synallaxis spixi Spix's Spinetail João-teneném 2	f n				E	1,2,6	SR
Furnarius rufus Rufous Hornero João-de-barro I Furnarius figulus Tail-banded Hornero Casaco-de-couro-da-lama I Synallaxis spixi Spix's Spinetail João-teneném 2	n		Х		Ē	1,2,0	SR
Furnarius figulus Tail-banded Hornero Casaco-de-couro-da-lama I Synallaxis spixi Spix's Spinetail João-teneném 2		X	'n		-	2,6,7	S
Synallaxis spixi Spix's Spinetail João-teneném 2	а	X				2	S
	n	X	Х			1,2	SR
	f	X	X		Ε	1,2,3,4,5	SM
Synallaxis albescens Pale-breasted Spinetail Uipi I	(n)	Х				7	
<i>Certhiaxis cinnamomea</i> Yellow-chinned Spinetail Curutié 2	n	Х				1,2,6	SR
Cranioleuca pallida Pallid Spinetail Arredio-pálido 2	f	Х	Х		Ε	1,3,4	H
Phacellodomus erythrophthalmus Red-eyed Thornbird João-botina 2	fn	Х			Ε	1,2,6	SR
Anabazenops fuscus White-collared Foliage-gleaner Trepador-coleira 2	f	Х	Х		Ε	1,4,5	М
Syndactyla rufosuperciliata Buff-browed Foliage-gleaner Trepador-quiete I	f		Х			I	
Anabacerthia amaurotis White-browed Foliage-gleaner Limpa-folha-míuda I	f		Х	Ν	Ε	I	
Philydor atricapillus Black-capped Foliage-gleaner Limpa-folha-coroada 3	f	Х	Х		Ε	1,2,3,4,5	SRM
Philydor lichtensteini Ochre-breasted Foliage-gleaner Limpa-folha-ochrácea 3	f	Х	Х		Ε	1,2,3,4,5,6	SM
Philydor rufusBuff-fronted Foliage-gleanerLimpa-folha-testa-baia2	f	Х	Х			1,2,3,4,5,6	SRM
Automolus leucophthalmus White-eyed Foliage-gleaner Barranqueiro-olho-branco 3	f	Х	Х		Ε	1,2,3,4,5,6	SRM
Cichlocolaptes leucophrus Pale-browed Treehunter Trepador-sobrancelha 3	f	Х	Х		E	1,3,5,6	SRM
Heliobletus contaminatus Sharp-billed Treehunter Trepadorzinho I	f		Х		Ε	I	
Xenops minutus Plain Xenops Bico-virado-miudinho 2	f	Х				1,2,4	S
Xenops rutilans Streaked Xenops Bico-virado-carijó I	f	Х	Х			1,2	SR
Sclerurus scansor Rufous-breasted Leaftosser Vira-folhas 2	f	Х	Х		Ε	1,3,5,6	SM
Sclerurus mexicanus Tawny-throated Leaftosser Vira-folhas I	f	Х				4,7	S
Lochmias nematura Sharp-tailed Streamcreeper João-porca 2	f		Х			1,5	М
Dendrocincla turdina Thrush-like Woodcreeper Arapaçu-liso 3	f	Х	Х		E	1,3,4,5,6	SRM
Sittasomus griseicapillus Olivaceous Woodcreeper Arapaçu-verde 2	f	Х	Х			1,2,3,4,5	SRM
Xiphocolaptes albicollis White-throated Woodcreeper Arapaçu-de-garganta-branca 2	f	Х	Х			1,2,3,4,5,6	SRM
Dendrocolaptes platyrostris Planalto Woodcreeper Arapaçu-grande 2	f	Х	Х			1,4,5	SM
Lepidocolaptes angustirostris Narrow-billed Woodcreeper Arapaçu-do-cerrado I	(f)	Х				4	S
Lepidocolaptes squamatus Scaled Woodcreeper Arapaçu-escamado 2	f	Х	Х		E	1,4	S
Lepidocolaptes fuscus Lesser Woodcreeper Arapaçu-rajado 4	f	Х	Х		Ε	1,2,3,4,5,6	SRM
Phyllomyias fasciatus Planalto Tyrannulet Piolhinho 2	f		Х			1,3,5	М
Phyllomyias burmeisteri Rough-legged Tyrannulet Poiaeiro-do-sul I	f	Х	Х			1,2,6	S
Phyllomyias virescens Greenish Tyrannulet Poiaeiro-verde I	(f)				E	7	
Phyllomyias griseocapilla Grey-capped Tyrannulet Poiaeiro-serrano I	f				Ε	1,5	М
Camptostoma obsoletum Southern Beardless-tyrannulet Risadinha I	fbn	Х	Х			1,2	SR
<i>Myiopagis caniceps</i> Grey Elaenia Maria-de-copa I	f	Х				1,2,7	S
Elaenia flavogaster Yellow-bellied Elaenia Guaracava-de-barriga-amarela 2	n	Х	X			1,2	S
Elaenia mesoleuca Olivaceous Elaenia Tuque I	f		Х			1,3,7	H
Elaenia obscura Highland Elaenia Guaracava-de-oculos I	f		Х			I	
Serpophaga subcristata White-crested Tyrannulet Alegrinho I	f	X			_		
Mionectes rufiventris Grey-hooded Flycatcher Abre-asas 2	f	X	X		E	1,2,3,4,5,6	SRM
Leptopogon amaurocephalus Sepia-capped Flycatcher Cabeçudo 2	f	X	Х		_	1,2,3,4,6	S
Phylloscartes sylviolus Bay-ringed Tyrannulet Maria-pequena I	(f)	Х		N	Ε	7	
Phylloscartes ventralis Mottle-cheeked Tyrannulet Borboletinha-do-mato I	f		X		-	1,3	SR
Phylloscartes oustaleti Oustalet's Tyrannulet Papa-moscas-de-olheiras 2	f	Х	X	N	E	1,4,5	SM
Phylloscartes difficilis Serra do Mar Tyrannulet Estalinho I	f		Х	N	E	1	
Phylloscartes paulistus São Paulo Tyrannulet Não-pode-parar I	f	X		T	Ε	1,2,4	SR
Capsiempis flaveola Yellow Tyrannulet Marianinha-amarela I	fn	X			-	1,2	SR
Myiornis auricularis Eared Pygmy-tyrant Miudinho I	f	Х	Х		E	1,2,4,5	SM
Hemitriccus diops Drab-breasted Bamboo-tyrant Olho-falso I	(f)		v		E	7	
Hemitriccus obsoletus Brown-breasted Bamboo-tyrant Catraca 2	f		X	-	E	1,2	R
Hemitriccus furcatus Fork-tailed Tody-tyrant Papa-moscas-estrela 3	f	X	Х	T	E	1,2,4,5,6,8,9	SRM
Hemitriccus nidipendulus Hangnest Tody-tyrant Tachuri-campainha 2	f	X			E	1,7	,
Hemitriccus orbitatus Eye-ringed Tody-tyrant Tiririzinho-do-mato I	f	X	v	N	E	1,2,3,4	S
Todirostrum poliocephalum Yellow-lored Tody-flycatcher Teque-teque, Ferreirinho 2	f	Х	X		E	1,2,3	SR
Todirostrum plumbeiceps Ochre-faced Tody-flycatcher Ferreirinho-de-cara-canela, Tororó 2	f	v	X			1,3,6	S
Ramphotrigon megacephala Large-headed Flatbill Maria-cabeçuda I	f	X	X			2	S
Tolmomyias sulphurescens Yellow-olive Flycatcher Bico-chato-de-orelha-preta 3	f	X	X			1,2,3,4,5	RM
Platyrinchus mystaceus White-throated Spadebill Patinho 2 Platyrinchus luurentus Platyrinchus Patinho 2	f	Х	Х	N	r	1,2,3,4,6	SR
Platyrinchus leucoryphus Russet-winged Spadebill Patinho-gigante I	(f)		v	N	E	7,8	
Onychorhynchus coronatus Royal Flycatcher Maria-leque I	f	v	Х			1244	r
Myiobius barbatus Whiskered Flycatcher Assanhadinho 2 Michae atticuate	f	Х	v			1,3,4,6	S
Myiobius atricaudus Black-tailed Flycatcher Assanhadinho-de-cauda-preta I	f		Х			I	

Name
Scientific

Myiophobus fasciatus Contopus cinereus Contopus borealis Lathrotriccus euleri Cnemotriccus fuscatus Pyrocephalus rubinus , Xolmis[°] velata Knipolegus nigerrimus Knipolegus cyanirostris Fluvicola nengeta Colonia colonus Satrapa icterophrys Hirundinea ferruginea Machetornis rixosus Muscipipra vetula Attila rufus Attila phoenicurus Rhytipterna simplex Sirystes sibilator . Mviarchus ferox Nyiarchus swainsoni Philohydor lictor Pitangus sulphuratus Megarynchus pitangua Myiozetetes similis Myiodynastes maculatus Legatus leucophaius Empidonomus varius Tvrannus savana Tyrannus melancholicus Pachyramphus viridis Pachyramphus castaneus Pachyramphus polychopterus Pachyramphus marginatus Pachyramphus validus Tityra cayana Tityra inquisitor Chiroxiphia caudata llicura militaris Manacus manacus Neopelma aurifrons Schiffornis virescens Laniisoma elegans Tiiuca atra Carpornis cucullatus lodopleura pipra Lipaugus lanioides Pyroderus scutatus . Procnias nudicollis Oxyruncus cristatus Progne chalybea Progne subis Notiochelidon cyanoleuca Neochelidon tibialis Stelgidopteryx ruficollis Hirundo rustica Hirundo pyrrhonota Thryothorus longirostris Troglodytes musculus Ramphocaenus melanurus Platycichla flavipes Turdus rufiventris Turdus leucomelas Turdus amaurochalinus Turdus albicollis Mimus saturninus Anthus lutescens

English	lish Portuguese		Hab.	Alt. L	Н	Status Thr. End.	Sources	Evi. Cat.
Bran-coloured Flycatcher	Filipe	2	f	Х	Х		1,4	S
Tropical Pewee	Papa-moscas-cinzento	I	f	Х			I	
Olive-sided Flycatcher	Piuí-boreal	I	f	Х			2,4,7	S
Euler's Flycatcher	Enferrujado	3	f	X	Х		1,2,3,4	SR
Fuscous Flycatcher	Guaracavuçu	2	f	X			I	
Vermilion Flycatcher	Verão	1	(n)	X			3	S
White-rumped Monjita	Noivinha-branca	I	f	X		-	1,7	
Velvety Black-tyrant	Maria-preta-de-garganta-vermelha	2	f	X	X	E	1,3	S
Blue-billed Black-tyrant	Maria-preta-de-bico-azulado	2	f	X	Х		1,2,3,5	SM
Masked Water-tyrant	Lavadeira-mascarada Viuninha	3	anf	X X	Х		1,2,4	S SM
Long-tailed Tyrant	Viuvinha Suiriri paguana	د ا	fn	X	۸		1,2,4,5,6 2,7	S
Yellow-browed Tyrant Cliff Flycatcher	Suiriri-pequeno Gibão-de-couro	2	n n	X	Х		1,2,4,6	S
Cattle Tyrant	Bem-te-vi-do-gado	3	n	X	۸		1,2,3,4,6	S
Shear-tailed Grey-tyrant	Tesoura-cinzenta	j	f	A	Х	E	7	S
Grey-hooded Attila	Tinguaçu, Capitão-de-saíra	2	f	Х	X	Ē	1,3,4,5	SRM
Rufous-tailed Attila	Capitão-castanho	3	f	X	X	-	1,2,3,7	SR
Greyish Mourner	Wissiá	Ĩ	(f)	X	'n		3,7	Н
Sirystes	Gritador	i	f		Х		2,7	R
Short-crested Flycatcher	Maria-cavaleira	i	f	Х	~		1,4	H
Swainson's Flycatcher	Irrê	2	f		Х		1,7	
Lesser Kiskadee	Bem-te-vizinho-do-brejo	Ī	(n)	Х			7	
Great Kiskadee	Bem-te-vi	4	nbf	Х	Х		1,2,3,4	SR
Boat-billed Flycatcher	Nei-nei	4	f	Х			1,2,3,4,5,6	SRM
Social Flycatcher	Bem-te-vizinho-penacho-vermelho	5	fn	Х	Х		1,2,3,4,5,6	SRM
Streaked Flycatcher	Bem-te-vi-rajado	3	f	Х	Х		1,2,3,4,5	SRM
Piratic Flycatcher	Bem-te-vi-pirata	2	fn	Х			1,2,3,4	SR
Variegated Flycatcher	Peitica	2	f	Х			1,5	М
Fork-tailed Flycatcher	Tesoura	1	bn	Х			1,2,7	S
Tropical Kingbird	Suiriri	4	nfb	Х	Х		1,2,3,4	SR
Green-backed Becard	Caneleirinho-verde	I	f	Х	Х		1,4	S
Chestnut-crowned Becard	Caneleirinho	2	f	Х	Х		1,2,3,4,5,6	SM
White-winged Becard	Caleleirinho-preto	2	f	Х	Х		1,2,3,4	SR
Black-capped Becard	Caneleiro-bordado	2	f	Х			1,3,4,5,6	SRM
Crested Becard	Caneleiro-de-chapéu-negro	I	f	Х	Х		1,2,4	S
Black-tailed Tityra	Anambé-branco-de-rabo-preto	I	f	Х	Х		1,2,4	S
Black-crowned Tityra	Anambé-branco-de-bochecha-parda	I	f	Х			1,2	S
Blue Manakin	Tangará-dançador	4	fn	Х	Х	E	1,2,3,4,5,6	SRM
Pin-tailed Manakin	Tangarazinho	2	f	X	Х	E	1,3,6	S
White-bearded Manakin	Rendeira	3	f	Х			1,2,3	SR
Wied's Tyrant-manakin	Fruxu-baiano	I	f		X	TE		
Greenish Schiffornis	Flautim	3	f	X	X	E	1,3,4	R
Shrike-like Cotinga	Chibante	1	f	Х	X	T		
Black-and-gold Cotinga	Saudade, Assobiador	1	f		X	N E	1,5,9	
Hooded Berryeater	Corocochó	2	f	X	Х	N E	1,2,3	R
Buff-throated Purpletuft	Anambezinho	1	(f)	X		TE	4,5,7,8	SM
Cinnamon-vented Piha	Tropeiro-da-serra		(f)	Х	v	ΤE	3,7	SR
Red-ruffed Fruitcrow	Pavão-do-mato	1	f f	v	X	N F	1,3	S
Bare-throated Bellbird	Araponga Ananon da banta	2 2		X	X	N E	1,2,3	SR
Sharpbill	Araponga-do-horto		f	X	Х		1,2,5	M
Grey-breasted Martin	Andorinha-doméstica-grande Andorinha-azul	4	bnaf b	X X			1,2 2	s S
Purple Martin Blue-and-white Swallow	Andorinha-azul-e-branca	4	bnf	X	Х		1,2,4,5	SM
		4	f	X	X			21.1
White-thighed Swallow Southern Rough-winged Swallow	Calcinha-branca Andorinha-serrador	3	nf	X	x		1,2,9 1,2,3,4	S
Barn Swallow	Andorinha-de-chaminé	1	n	X	۸		2	S
Cliff Swallow	Andorinha-de-dorso-acanelado	i	(n)	X			1,7	2
Long-billed Wren	Garrinchão-de-bico-grande	2	f	X			1,7	SR
Southern House-wren	Corruira, Cambaxirra	3	fnb	X	Х		1,2,4	SR
Long-billed Gnatwren	Bico-assovelado	2	f	X	X		1,3,4,7	S
Yellow-legged Thrush	Sabiaúna	3	f	X	x		1,2,3,4,5,6	SRM
Rufous-bellied Thrush	Sabiá-laranjeira	4	fnb	X	X		1,2,3,4,5	SRM
Pale-breasted Thrush	Capoeirão, Sabiá-barranco	1	f	X			1,2,6	S
Creamy-bellied Thrush	Sabiapoca	2	fn	X	Х		1,2,4,5	SM
White-necked Thrush	Sabiá-coleira	3	f	X	X		1,2,3,5,6	SRM
Chalk-browed Mockingbird	Sabiá-do-campo	Ĩ	n	X			1,2,4	S
Yellowish Pipit	Caminheiro-zumbidor	2	n	X	Х		1,2,7	ŝ
···· I.		-	-		-		,-,-	-

Name			App.	Hab.	Al	t.	Stat	us	Sources	Evi.
Scientific	English	Portuguese	Abu.		L	Н	Thr. I	End.		Cat.
Cyclarhis gujanensis	Rufous-browed Peppershrike	Pitiguari, Apara-bala	4	f	Х	Х			1,2,3,4,5,6	SRM
Vireo chivi	Red-eyed Vireo	Juruviara	4	fn	Х	X		-	1,2,3,4,5	SRM
Hylophilus poicilotis Hylophilus thoracicus	Rufous-crowned Greenlet Lemon-chested Greenlet	Verdinho-coroado Vito vito	2	f fn	х	Х		E	1,3	SR SR
Parula pitiayumi	Tropical Parula	Vite-vite Mariquita	3	nf	x	Х			1,2 1,2,3,4,6	SR
Geothlypis aequinoctialis	Masked Yellowthroat	Pia-cobra	3	nf	X	X			1,2,3,4,5	SRM
Basileuterus culicivorus	Golden-crowned Warbler	Pula-pula	3	f	X	X			1,2,3,4	SR
Basileuterus leucoblepharus	White-rimmed Warbler	Pula-pula-assobiador	2	f		Х		Ε	1,3	H
Phaeothlypis rivularis	Neotropical River Warbler	Pula-pula-ribeirinho	3	f	Х	Х			1,2,3,4,5,6	SRM
Coereba flaveola	Bananaquit	Cambacica, Caga-sebo, Sebinho	3	bfn	Х	Х			1,2,3,4	SR
Orchesticus abeillei	Brown Tanager	Sanhaço-pardo	I	f				Ε	5	М
Cissopis leveriana	Magpie Tanager	Tié-tinga	2	f	X	X		-	1,2,5	SM
Hemithraupis ruficapilla	Rufous-headed Tanager	Saíra-da-mata	2	f	X	X		E	1,2,3,5,6	SRM
Orthogonys chloricterus	Olive-green Tanager	Catirumbava	2 3	f f	X X	X		Ε	1,2,5,6	SM
Tachyphonus cristatus	Flame-crested Tanager	Tié-galo Tié proto	3	f	x	X X		E	1,2,3,4,6 1,2,3,4,5,6	SR SM
Tachyphonus coronatus Trichothraupis melanops	Ruby-crowned Tanager Black-goggled Tanager	Tié-preto Tié-de-topete	2	f	x	Ŷ		E	1,2,3,4,5,0	SM
Habia rubica	Red-crowned Ant-tanager	Tié-do-mato-grosso	3	f	X	X			1,3,5,6	SRM
Piranga flava	Hepatic Tanager	Sanhaço-de-fogo	Í	f	X	X			2,4	S
Ramphocelus bresilius	Brazilian Tanager	Tié-sangue, Sangue-de-boi	5	fn	X	~		Ε	1,2,4,5,6	SM
Thraupis sayaca	Sayaca Tanager	Sanhaço-cinzento	3	fnb	X	Х			1,2,4,5	SM
Thraupis cyanoptera	Azure-shouldered Tanager	Sanhaço-de-encontro-azul	3	f	Х	Х	N	Ε	1,2,4	S
Thraupis ornate	Golden-chevroned Tanager	Sanhaço-de-encontros	3	f	Х	Х		Ε	1,2,3,4,5,6	SM
Thraupis palmarum	Palm Tanager	Sanhaço-do-coqueiro	3	bnf	Х	Х			1,2,3	S
Stephanophorus diadematus	Diademed Tanager	Sanhaço-frade	2	f		Х			1,3	S
Pipraeidea melanonota	Fawn-breasted Tanager	Viúva	1	fn	Х	Х			1,2	S
Euphonia chlorotica	Purple-throated Euphonia	Fi-fi-verdadeiro	2	f	X				1,2	S
Euphonia violacea	Violaceous Euphonia	Gaturamo-verdadeiro	2	f	Х	X			1,2,3,6	S
Euphonia cyanocephala	Golden-rumped Euphonia	Gaturamo-rei		f	v	X		r	1,7	см
Euphonia pectoralis	Chestnut-bellied Euphonia	Ferro-velho	3 3	f f	X X	X X		E E	1,2,3,4,5	SM SRM
Tangara seledon Tangara cyanocephala	Green-headed Tanager Red-necked Tanager	Saíra-sete-cores Saíra-militar, Saíra-lenço	3	f	x	Ŷ		E	1,2,3,4,5,6 1,2,3,4,5,6	SRM
Tangara desmaresti	Brassy-breasted Tanager	Saíra-lagarta	2	f	X	X		Ē	1,2,3,4,3,0	SR
Dacnis cayana	Blue Dacnis	Saí-azul	3	fn	X	X		-	1,2,3,4,5,6	SM
Chlorophanes spiza	Green Honeycreeper	Saí-verde, Tem-tem	Í	f	X	~			7	S
Conirostrum bicolor	Bicoloured Conebill	Figuinha-do-mangue	1	f	Х				1	
Tersina viridis	Swallow Tanager	Saí-andorinha	2	f	Х	Х			1,2,5	SM
Zonotrichia capensis	Rufous-collared Sparrow	Tico-tico	3	nf	Х	Х			1,2,3,4	S
Haplospiza unicolor	Uniform Finch	Cigarra-bambu	1	(f)				Ε	1,7	
Poospiza thoracica	Bay-chested Warbling-finch	Peito-pinhão	I	f		Х		E	I	
Poospiza lateralis	Red-rumped Warbling-finch	Quete	1	f	v	Х			1,3	S
Sicalis flaveola	Saffron Finch	Canário-da-terra-verdadeiro	1	n	X				2	S
Emberizoides herbicola	Wedge-tailed Grass-finch	Canário-do-campo Ti-iu	1 3	f	X X	Х			7	ç
Volatinia jacarina Sporophila falcirostris	Blue-black Grassquit Temminck's Seedeater	Tiziu Cigarra-verdadeira	د ا	n (f)	x	۸	T	E	1,2,4 3,6,7,8	S SR
Sporophila lineola	Lined Seedeater	Bigodinho, Boiadeiro	i	(f) f	x			L	3,0,7,0 	21/
Sporophila caerulescens	Double-collared Seedeater	Coleirinho	3	n	X	Х			1,2,4,5	SM
Sporophila leucoptera	White-bellied Seedeater	Chorão	Í	f	X	~				
Oryzoborus angolensis	Chestnut-bellied Seed-finch	Curió	Í	n	X				2,4,6	S
Tiaris fuliginosa	Sooty Grassquit	Cigarra-do-coqueiro	I	fn	Х	Х			1,3,7	SR
Coryphospingus pileatus	Pileated Finch	Galinho-da-serra	1	(n)	Х				7	
Pitylus fuliginosus	Black-throated Grosbeak	Pimentão	3	f	Х	Х		Ε	1,3,4,5,6	SRM
Saltator maximus	Buff-throated Saltator	Tempera-viola	I	f	Х				I	
Saltator similis	Green-winged Saltator	Trinca-ferro-verdadeiro	2	f	Х	X		-	1,4	S
Saltator maxillosus	Thick-billed Saltator	Bico-grosso	1	f		Х		Ε	I	
Passerina brissonii	Ultramarine Grosbeak	Azulão, Azulão-verdadeiro	1	(f)	v	v			5	M
Psarocolius decumanus Cacicus haemorrhous	Crested Oropendola Red-rumped Cacique	Japuguaçu Guaxa Japira	2 3	f f	X X	X X			1,2,3 1,2,3,4,5,6	S SM
Cacicus naemornous Cacicus chrysopterus	Golden-winged Cacique	Guaxe, Japira Japuira, Soldado, Tecelão	2	f	^	X			1,2,3,4,3,0	H
Agelaius cyanopus	Unicoloured Blackbird	Carretão	ĺ	(a)	Х	A			6,7	
Leistes superciliaris	White-browed Blackbird	Polícia-inglesa	2	(u) n	X				1,2,4,7	S
Gnorimopsar chopi	Chopi Blackbird	Pássaro-preto	ī	n	X				2	S
Molothrus bonariensis	Shiny Cowbird	Chopim	Ì	n	X				1,2	S
Scaphidura oryzivora	Giant Cowbird	Iraúna-grande	I	n	Х				í	
Passer domesticus	House Sparrow	Pardal	3	bn	Х				2,3,7	S
Estrilda astrild	Common Waxbill	Bico-de-lacre	I	nb	Х				1,2	S